廣東蘇瑞生
始創
立止頭痛丹
專治四時感冒傷風傷暑
過醉及思想過度頭昏腦悶等頭痛服之立見奇效
總發行所上海四馬路
蘇瑞生藥局

大美晚報

‧佈置富麗堂皇‧座椅特別舒適‧招待殷勤週到‧交通適中便利‧
海龍
高等食品公司
午餐一元 晚餐一元半 茶點冷飲 與衆不同
法國烹飪 別有風味
靜安寺路七二號新世界西首 電話九〇八二八號

火輪牌 666 真正蘇紗襪
特價：每雙六角半
火輪牌666蘇紗襪子。紗線勻淨。彈力極強。著用時但覺寬緊合度。服貼入微。且能經久耐穿。尤合經濟條件。故一般人。咸認爲最合理想之襪子也。
上海華東襪廠出品
發行所浙江路四一五號
上海浙江路天津路口 華東襪廠

中華民國二十六年六月十二日 星期六 第一六一五號 TA MEI WAN PAO
本日一大張共計四頁售銅元六枚
中華郵政特准掛號立券按照總包特別寄送俢參之報紙

日浪人潛入海南島 窺探國防祕密
事機不密被軍警捕獲 解粵垣後轉送日領館

（本報香港十二日電）日台灣籍浪人徐隆盛徐隆勝等兄弟三名、無照潛入瓊崖（卽海南島）境內、以賺地爲名、實際乃在窺探中國國防祕密、詎事機不密、被中國駐軍及警察窺破、乃加以逮捕、卽乘輪移解粵省府、經審訊後、已備文送交日領中村核辦、

孔晚赴慕尼黑城 明日謁希特勒
後日重返柏林參觀軍隊演習 白倫堡特由義返德設宴款待

（中央社柏林十一日哈瓦斯電）中國行政院副院長孔祥熙博士海軍部長陳紹寬暨中國代表團其他人員、將於本月十三日赴貝許德斯加登鎭、晉謁希特勒元首、孔氏等一行定于明日晚間十時乘專車啓程、翌晨卽抵慕尼黑城、將由希特勒元首派代表迎接、並換乘汽車、向貝許德斯加登鎭進發、計程午後三時可達、卽當由希特勒元首予以延見、事後中國代表團一行、卽返慕尼黑城、受防軍司令第七軍軍長萊詰諾將軍之招待、而於十四日重返柏林、參觀各軍事機關與軍隊演習、而對于摩托化部隊與空軍演習、尤爲注重、國防部長白倫堡上將現已自義大利返國、聞將於十四日晚間設宴歡迎孔副院長等云、

六月十四日孔等將離柏林而往查爾堡、俾乘白星船公司瑪麗皇后號前往美國、現悉德國萊因流域實業家華爾夫已捐助十萬馬克、俾在德國畢業之中國學生、得以視察德國各工廠與礦山、

（中央社柏林十一日路透電）孔部長今日語德國新聞記者、渠此次遊歐、非爲獲取歐洲借款而來、但若英國鑒於中國財政地位之穩固、而願以借款借與中國、則渠未嘗不可攷慮之、渠等來德後、備承德人優待、至爲欣感云、遠東協會與東亞學會今日開會招待孔部長、主席雷茲曼致歡迎詞、略謂德國久已認識中國市場之潛能性、今改造中國之偉大工作、尤予世界各國開之和平合作以極大機會、孔部長答稱、中國經濟能性極爲偉大、歡迎德國實業在中國發展中之合作云、孔部長定明日飛往德梭、視察該處容克飛機廠、隨員若干人、將于明晚乘汽車赴巴伐利亞、作短時期之考察、星期日孔部長將率隨員數人、前往貝許斯德加登鎭、謁德元首希特勒于其別墅、德當局現已特備專車、以便載孔部長等直達慕尼黑、而後改乘德元首自用汽車入其別墅、德元首將開茶會以歡迎之、許多德國要員皆將與會、此後孔等往遊巴伐利亞邦阿爾卑斯山、而後返慕尼黑、德國第七軍團司令將區諸將軍、將在該處盡地主之誼、

程天放招待 孔陳兩特使

（中央社柏林十一日哈瓦斯電）中國駐德大使程天放頃在「綠林」湖附近別墅中舉行招待會、歡迎中國行政院副院長孔祥熙博士、暨海軍部長陳紹寬等一行、「綠林」湖一帶、爲柏林最華貴區域之一、而該別墅建築雄偉、陳設富麗、像有園林之勝、湖光相映、風景如畫、程天放與其夫人款待來賓、極爲懇勤、一時名貴畢至、與會者有部長、協同招待、外交團領袖卽教廷大使奧爾色尼哥主教、及其他各國使節、均全體蒞至、日本大使武者小路伯爵參事矢內、並操華語與中國代表團人員互通寒暄、中國方面談判人員、亦操日語與之交談、情形至爲歡洽、迨孔副院長蒞會時、全場人士、莫不熱烈向之歡迎、其中伊拉克國攝政親王、卽向孔副院長致謁頗久、

孔氏談話

孔氏旋向哈瓦斯社訪員發表談話云、「余在柏林、備受歡迎、對於此行所得結果、亦極滿意、今後尙擬前往貝許德斯加登鎭、晉謁希特勒元首、殊以爲幸、余茲聲明此次前來歐洲、非爲商借款項、英國若干人士、因中國金融穩定、曾向余建議、願貸款中國、余當續密加以考慮」云、中國海軍部長陳紹寬亦向哈瓦斯社訪員發表談話稱、程天放大使招待會極爲隆盛、渠甚爲愉快、

蔣公子談

哈瓦斯社訪員旋又與中國行政院長蔣介石將軍之公子緯國談話、據稱、「余將於本年十一月一日入德國軍官學校肄業、屆時旣在德國軍隊服務、自當努力學習、以爲國效勞、體氣日漸強健、余聞之極爲欣慰、當去年西安事變發生時、余初猶不信其眞、嗣後則極爲焦慮」云、孔副院長等一行、

補助留德學生 德實業家捐款

（中央社柏林十一日哈瓦斯電）德國萊因省大實業家華爾夫、在中國經營多項重要事業、茲乘中國行政院副院長孔祥熙訪德之機會、特捐款十萬馬克、以補助中國留德學生費用、

國於晚間應航空次長米爾區將軍之邀請、赴國立歌劇院觀劇、

漢學研究會 歡宴孔祥熙

（國民海通社一日電）德國漢學研究會、遠東協會及漢堡東亞研究會、今午在克洛爾大廳、聯合歡宴中國行政院副院長兼財政部長孔祥熙、被邀參加者除特使團一行、中國大使館要員外、尙有德國各部、財政、經濟文化、實業、各界代表、以及促進中德邦交社團之領袖人士及新聞記者等、濟濟一堂、頗極一時之盛、首由漢學研究會長雷茲曼海軍上將、代表三個團體致歡迎詞、宣稱渠最近聞知、有德國某著名商人、慨捐一〇〇、〇〇〇馬克、資助研習德國技術及工業之中國青年、繼稱七年以前、渠本人（雷氏）充任赴華德國實業代表團團長、渠對於中國政府長官尤其蔣介石將軍向其解釋之改革中國經濟、文化之大計、至爲驚異、七年以來、中國經濟上實業上文化上之改革、發展如此迅速、不但使德國、卽世界各國、均表興奮之欽慕、雷氏繼指陳孔氏此行將使歷史悠久之中德邦交、越發增進、更望兩國之努力、達到協調之合作、俾中德密切之邦交、建立於穩固自然之基礎云、

孔祥熙答詞 爲掌聲所掩

繼由孔祥熙博士、以異常親洽之詞調、致答辭、提及一九三〇年渠在實業部長任內、曾一度訪問柏林、數行之愉快、隨時不忘、而此行所受誠懇之款待、尤當永誌、孔氏繼稱、中德兩國自一九三〇年以來、一切經濟文化社會之關係、已進爲異常密切、渠深望此種互助互賴、更將發揚光大、與日俱進、孔氏重申前旨、謂中國幅員廣闊、蘊藏宏富、對於開採原料、發展實業、希望與德國合作努力、最後孔氏舉杯曰「余謹敬祝我德國朋友之健康」、孔氏致詞中、歡聲屢爲熱烈掌聲所中斷云、

戈定遠奉宋哲元命 將飛廬謁蔣請示
戈今日分謁何應欽王寵惠 報告最近冀察政情

（本報南京十二日電）宋哲元代表戈定遠、在樂陵謁宋後、卽於昨夜抵京、今晨謁何應欽、定下午晤王寵惠、再飛廬謁蔣委員長、代表宋哲元報告最近冀察政情、

汕案將解決
刁作謙電外部

（本報南京十二日電）外交部息、汕案經刁作謙迭與日領中村談商結果、事態已可不致擴大、刁昨今均有電致外部、報告談商詳情、並謂不久卽可解決、

長谷川晨由漢來滬

（本埠訊）日本駐華第三艦隊司令官長谷川中將、上月初旬自滬乘艦赴長江一帶上游、視察所屬各艦海軍、並赴漢口日領署消息、長谷川氏已視察完畢、昨日乘砲艦「勢多」號、並隨以兵艦「二見」號、由漢起碇、今晨十一時半、復自漢口改乘「梅」號驅逐艦、約後日下午可抵埠、

宋俟天晴飛粵
晨與孫商瓊崖事
今日天雨 未便飛行

（本埠訊）全國經濟委員會常委兼中國銀行董事長宋子文、本定今晨偕中央銀行副總裁陳行、中國銀行總經理貝淞蓀等、乘專機飛粵、與粵中當局籌商開發瓊崖運銷滇米諸事、乃今日適値天雨、未便飛行、致已展緩、一俟天晴、隨時可以成行、立法院長孫科偕立委傅秉常於昨晚乘十一時夜特快車離京、今晨六時五十分抵滬、下車後當返哥倫比亞路私邸休息、宋氏聞訊、卽於十一時許往訪孫氏、對開發瓊崖事宜、洽商甚詳、談約一小時之久、始行辭出、孫氏亦爲計劃開發瓊崖之一員、前曾擬與宋氏聯袂南下一行、現以中央公務羈身、暫緩前往、孫夫人陳淑英女士、目下身體稍感不適、擬於法院署暫休會後、將陪同夫人作海上旅行、以資調攝云、

日對察北民衆 主積極壓迫
調遣包悅卿部入崇禮 王振華部兩團開張北

（本報張家口十二日電）日本以察北民衆仍懷異動之心、恐再舉義、故力主積極壓迫、近與德王商定、調遣蒙軍包悅卿部開入崇禮、王振華部騎兵兩團開張北、鎭懾民氣、李守信定日內赴各地視察匪區防務、

（本報特約張北通信）察北民衆、日前一度紛起自衛後、原擬於萬難不復之中、爭取一線生路、匪軍壯志未伸、反使日方因此而加所戒備、最近情況、殆如水益深、如火益熱、生命財產、供諸犧牲、殊不乏人、現在日方已企圖使察北人民不再發生變動起見、特與叛逆集團會商、決定施行高壓手段、務使剷淨根株、

增兵崇禮 懾伏義民

祥春田興等、首先奮起自衛、各地紛起響應於後、給與日方及僞匪犯綏系中一大障礙、激動察北民衆一向沉鬱畏葸之心弦、雖未敢顯揚之事功、要足暴露民衆不甘屈伏之真象、現日方於事變之後故極圖鎭攝各地民衆、首派李逆守信坐鎭張北、更因崇禮縣城形勢不甚衝要、卽令移徙於西灣村險要之區、茲又恐僞行之保安隊警察、不足以保衛安寧、特於本月七日令駐張北縣僞第四師包桂庭部四百餘人、（約合一團）開抵西灣村駐守、並由特務機關通飭康保、寶昌、多倫、商都等縣駐軍及保安隊一體嚴行防範、以免疏虞、

義民家產 撫卹叛逆

某特務機關將假義民樊祥春田興等戕殺喇嘛廟村公安局分署長王爾光及收繳其僞警槍械、當令僞崇禮縣公署將義民等家產一律查封沒收、並由僞署拍賣、卽以所得金錢、作爲撫卹王逆爾光及被戮長警遺族之用、本月六日、僞崇禮縣公署特邀請僞張北等縣署代表、在喇嘛廟村公安分署舉行追悼會、追悼已被殺戮之王逆爾光等、效會操哭奠、其人將典禮故事載一付帳衙具、揮兩滴無情淚、冀使後死叛逆、作內噬爪牙、眞無恥媚外之尤者、又王爾光所遺僞職、聞已由馬某承繼云、

察北民衆 備受荼毒

本月八日、據蒙卜寺衆人談、日特務機關長自本月一日以後、卽與德王等一般叛逆領袖、會商對於此次民變其間遺漏未經捕獲之反抗份子、如何剷滅根株、其中在醞釀、企圖再起者、如使其消滅、不復萌芽、聞其會商結果大致如下、

（一）關於各地（察北等非法區域）反抗日僞份子、務使無一遺漏、責由各村鎭長及僞右互相檢舉告發、並嚴行連坐辦法、（二）切實保衛地方之安寧、責由各駐在地僞軍政長官、絕不容許再有六月一日之事、（三）以重金購買大批漢奸、分散各地、並潛入張家口偵察反抗份子之一切行動、或設法阻止其活動、或誘使洩漏其隊中之秘密、勸使附逆、使反抗勢力無形消化、如不幸、縱出諸暗殺手段、亦在所不辭、此外、因於西犯綏東問題、日方正將其全付精神貫注於實施荼毒察北民衆工作之上、不遑他圖、故亦隨時決定於最近期內對綏東暫不採取積極行動、

津日領檢舉毒犯
日僑三人被鎗傷 日警逮捕者三十五人

（同盟社北平十二日電）天津總領事館根據於外務省去年七月一日公布之取締在華製販毒品令及取締華北日人之非法營業者、本月十日上午七時在平津兩地檢舉毒犯、逮捕三十五人（天津二十九人、北平六人）、當檢舉之際、日總領事館警察員三人、被犯人射擊受傷、現在醫院治療中、據聞總領事館擬於今後依照旣定方針、繼續取締毒犯云、

植田由連 飛返長春

（快訊社長春十一日電）關東軍司令植田、日前由長春乘機往大連、參加關東州政府新廈落成典禮、茲以畢事、今日午後一時又四十分由大連飛返抵此、查關東州政府、原設在旅順、現已遷至大連新廈辦公、

舊東北軍編整 月底竣事
高級軍官將入京請訓

（本報南京十二日電）舊東北軍已於十日起、與豫皖蘇三省軍隊同時實施編整、本月底前可整頓就緒、將仍駐原防訓練、被整各師旅團營長、於受整後、定下月內分批到南京及廬山謁軍事當局請訓、

褚民誼在滬談稱 汪主席將赴廬
徐堪今晨謁宋子文

（本埠訊）中委褚民誼財次徐堪行政院代理秘書長魏道明楊子江水利委員會委員長傅汝霖及孔令侃等、今晨七時由京乘夜快車抵滬、在北站下車後、各返私寓休息、據褚氏語記者、中政會汪主席、不日將由京赴廬一行、屆時本人亦將隨往、關於京滬調覽團影片、現已製就、定今日下午七時、在西國體育會公映、歡迎各界參觀云、財次徐堪今晨曾往謁經委會常委中國銀行董事長宋子文、報告謁見蔣委員長請示經過云、

「滿」蒙邊界會議 談判又告停頓
外蒙代表已遄返庫倫

（塔斯社莫斯科十一日電）庫倫消息、前在滿洲里與「滿」方舉行談判之外蒙代表、業已遄返庫倫、會議停頓之原因、係因「滿」方代表團主席加馬也夫氏、雖僞稱因病不能出席、而實際則已往海拉爾檢閱僞軍、外蒙代表團曾聲明現雖遄返庫倫、但「滿」方苟有通知、並由雙方同意決定續開會日期後、仍可進行議判、

滇高考揭曉

（中央社昆明十一日電）滇第三屆高等普通檢定考試、已於四五兩日試畢、試卷評閱竣事、於十日揭曉、計高等及格者五名、科別及格者廿二、普通及格者十五名、科別及格者五名、考試委員會已呈報中央考選委員會備案、

施肇基 下週抵滬

（本埠訊）前任駐美大使施肇基博士自卸任後、卽由美乘胡佛總統號輪歸國、于今日抵檀香山、施氏定在日登陸、赴東京訪問日外相廣田後、卽赴神戶、仍乘原輪歸國、准下星期二抵此、聞施氏抵埠後、卽行赴京謁王外長、有所報告云、

國府委員會舉行會議 討論通過例案四件

（中央社南京十二日電）國府委員會十二日晨九時開第廿四次會議、到會者林主席、委員柏文蔚、鄒魯、家彥、馮玉祥、王寵惠、王伯羣、馬超俊、張繼、李文範、陳立夫、列席魏懷、呂超、陳其采、許靜芝、朱文中等、討論通過例案四件、報告事項共計三百餘件、至十時半始散會、

楊虎城明入京 領護照準備出國

（本報南京十二日電）楊虎城因事未竣、改明日到京、謁汪精衛及各要人、卽領取護照、準備出國、

（本埠訊）陸軍前第一軍軍長郎某、十二時郎氏特假天潼路新亞酒店、宴請監察院長于右任暨楊虎城餞行、邀在滬陝籍同鄉多人作陪、

闞吉玉今晚來滬 後日飛川覆命
在京會分訪何張

（本報南京十二日電）闞吉玉抵京後、昨晚謁何應欽、商談川事、今晨復謁張羣及中樞要人、定今晚乘車赴滬、星期一乘機飛川、向主席劉湘覆命、

（本埠訊）川省財政特派專員闞吉玉赴京謁蔣委員長請示事畢、已於昨日返京、茲據此間獲得消息、闞氏現以任務已了、定於今晚十一時由京乘夜快車來滬、俾會同財政廳長劉航琛等於下星期一、乘中航公司滬蓉線西上機返川、謁省主席劉湘覆命、並悉闞氏此次返川、尙攜有蔣委員長等致劉湘之親筆函件多通、屆時除一併轉陳外、對當局安川整軍之德意、亦將向劉氏詳爲呈述、俾川局得早日奠定云、至川財政廳長劉航琛氏、十一日由京抵滬後、卽下榻天潼路新亞酒店、五三八號房間、籌備一切、故迄今日上午止、仍未往謁全經會常委宋子文氏、僅一度對四川省發行振災公債事、有所商談云、

（外論社）據日文上海日報載稱、四川省立各學校、今年薪資僅發至三月份爲止、三月以後未發分文、而各學校校長、最近曾聯合向省府索欠、態度強硬、謂再不發薪則各學校唯有停閉云、

熱浪襲擊歐洲
波蘭熱度竟高至一百十八度 森林多爲野火所燒一蕩而空

（中央社倫敦十一日路透電）英倫及歐洲多處近忽酷熱、倫敦今日在蔭影下亦八十二度、實兩年來最熱之天氣、歐洲方面、波蘭之熱浪据云係前所未有、多處溫度高至一百十八度、森林多被野火所燒、一蕩而空、柏林今日中午溫度九十八度、小學校多停課、動物園中之企鵝實不得不移置冰中、匈京亦遭熱浪之侵襲、中暑而死者甚多、農產已無望、羅馬方面熱度高至九十五、聞此暴熱於歐洲農產品極有影響、但教皇仍照常延見覲見之人、据云各受熱浪侵襲之地、此後將有更熱之天氣云、

大美晚報
TA MEI WAN PAO
社址　上海愛多亞路十九號
電話　八〇一〇五　轉接各處各部
電報掛號　八四〇八
發行人　C. V. Starr（史帶）

叛國紅軍各長官一律被判處死刑

（中央社莫斯科十一日哈瓦斯電）最高法院軍事法庭、審訊陸軍前總參謀長杜嘉契夫斯基上將、暨其他高級軍官七人背叛國家一案、頃已終結、當經判決各該被告、褫奪軍職、並執行槍決、

（塔斯社十三日莫斯科電）蘇聯最高法院判決所有叛國紅軍將領應一律剝奪軍職、並處死刑、杜卡策夫斯基並剝奪元帥名號、

史丹林獨裁强化　蘇紅軍一大損失

（塔斯社十二日莫斯科電）六月十日、蘇聯最高法院特別法庭首席審判官蘇聯最高法院軍事法庭主席烏陸里、軍事法官爲阿理克、陪審官蘇聯國防委員會副委員長、空軍總司令二等司令官弗克尼斯、蘇聯元帥布丹尼、蘇聯元帥布魯徹、紅軍總參謀長一等司令官夏波尼柯夫、白羅俄斯軍區司令一等司令官皮洛夫、列寧格拉軍區司令二等司令官狄朋柯、北高加索軍區司令二等司令官卡希林、及斯達林奇藍克騎兵第六軍團司令師長戈羅策夫、按照一九三四年十二月一日法規規定秩序、特開秘密庭審訊杜卡策夫斯基、雅基爾、烏波萊維支、柯爾克、愛德曼、費德曼、樸里馬柯夫及普特納一案、被告等係被控之罪名、起訴官讀後、審判長烏爾里克當問被告等是否承認被控各罪、被告等一律供認不諱、

此次審訊證實上述各種被告曾受對蘇聯邦交不睦某國軍事情報機關雇用、系統地以秘密消息供給該國軍界、實行破壞手段以削弱工農紅軍威力、準備于蘇聯被攻時使紅軍戰敗、並蓄意援助瓜分蘇聯及恢復地主及資本家在蘇聯之勢力、

蘇聯最高法院特別法庭認定上述被告杜卡策夫斯基、雅基爾、烏波萊維支、柯爾克、愛德曼、費德曼、樸里馬柯夫、及普特納等、以共同謀犯違反軍人失職（背誓）、背叛工農紅軍及背國罪、應一律剝奪軍職、被告杜卡策夫斯基並剝奪蘇聯元帥名號、並一律判處死刑、應與槍斃、

蘇報評論

紅星報　（塔斯社十一日莫斯科電）紅軍機關報「紅星報」特撰社論、題名曰「叛國間諜」、內云、「此等無可置想之謀叛、最後被窮追揭破、[illegible]受紅軍全體及全國人民[illegible]委員會[illegible]人民內政之根據地、摘發彼等陰謀、其法西斯操縱者僱主之計劃亦歸失敗、法西斯蒂的間諜核心業經粉粹、敵人之估計完全錯誤、法西斯蒂永不能見紅軍有戰敗之日、紅軍永遠爲不可克的武力」云、

眞理報　（塔斯社十一日莫斯科電）眞理報論間諜八名開審一案云、「本日蘇聯最高法院特別法庭開審之間諜八名、乃某國之極重要的別動隊、該國對于派遣間諜來蘇特別活躍、法西斯僱主對此間諜核心抱極大希望、故此次布爾喬亞報紙、尤其法西斯報紙、見彼等被捕而大肆咆哮、固非無因者也」、關于此點、該報特別對德國報紙在戈倍爾指揮下之宣傳、稱「彼輩乃努力解釋此間諜八名之被捕證明[illegible]蘇維埃政權之崩潰[illegible]、我言」

、而法西斯報紙乃自陷可笑之地位、彼報自派間諜來此、而于蘇維埃政權當場破獲、時竟無恥地甚可笑的企圖當是暴露彼法西斯報紙統治者之眞意、此次叛徒之破獲、當然證明蘇維埃制度之力量、權威及不可抗性、

、稱對于間諜憎無人道、實際上此種咆哮乃等于痛哭、蓋厚望所寄之間諜今竟一網打盡、自屬可慟也、此次某國軍事間諜機關之失敗、對于挑戰家及其破壞紅軍威力、奴役蘇聯人民之詭計當爲極大打擊、吾人過去現在與將來對于資本主義世界之密探決無寬恕、法西斯間諜制度乃多頭之毒蛇、但吾人將一一斬去之、吾人將發現其所有觸手及毒刺、完全加以剷除、蘇維埃億兆愛國人民固日在警覺此種毒手毒刺也、

日陸軍某將校對此案之談話

（同盟社十二日東京電）蘇聯當局判決紅軍領袖八人爲死刑之報傳出後、日本陸軍精通蘇聯情形之某將校談曰、杜哈契夫斯基將軍爲紅軍第一之戰術家、又善操英法德語、其夫妻兩人均爲莫斯科社交界之有名史際家、[illegible]軍曾任駐日武官、浦特那精通遠東情形、勃利馬柯夫年雖及冠人物偉大、長於戰術、其他雅其爾、柯爾克、烏波萊維區等亦在紅軍中爲重要人物、蘇聯今次失此八人、史丹林獨裁雖可强化、然由紅軍本身而論、實爲大損失云、

德外長牛賴特昨日飛抵匈京

（中央社匈牙利京城十一日哈瓦斯電）德國外長牛賴特、於午後六時自保加利亞京城飛抵此間、當由總理達朗尼、外長加尼亞、暨義德南斯拉夫、保加利亞四國公使、加以歡迎、晚間牛賴特與外長加尼亞同進晚餐、明日當與達朗尼及加尼亞舉行談話、並定於下星期一日遄返柏林云、

西海面安全問題可成立協定

（中央社倫敦十一日哈瓦斯電）關于在西班牙海面擔任監察工作各國軍艦保障安全一事、外相艾登頃與德法義三國大使、舉行四國會議之後、決定延會、至明日上午續開、出席會議之英法德義四國代表、并均于本日午後分別向各該本國政府請示、並未有所表露、今後亦未發表公報、但外交界人士頗表示樂觀、預料明日會議、當可成立最後協定云、

日政府將着手考慮革新政策
本月中後政界必須忙碌

（同盟社十二日東京電）近衛內閣連日開閣議、討論應付議會之對策、及應提議會之法案、其結果以特別議會爲目的之各政務已告一段落、設立保健省問題、現由企劃廳調查具體辦法、故政府須要考慮者、乃爲政務官之問題、因本問題與政黨及其他各方面情形有關係、風見書記官長、瀧法制局長官等、以慎重態度、研究具體案、但現在各閣員均赴關西未回東京、十五日之閣議、能否決定尚屬疑問、據政府方針、先行辦理特別議會對策、與政務官問題、然後準備樹立革新政策、故本月中旬後、政界必須忙碌、

近衛首相

松岡訪近衛商談

（同盟社十二日東京電）近衛首相十二日晨乘快車西下、係拜謁伊勢神宮、熱田神宮等、預定十四日回京、

（同盟社十二日東京電）有馬農相已於十一日下午十時半與藏相賀屋同車西下、出發之前、曾談其對農林行政之抱負、

日偽產業計劃前途頗堪注目

（同盟社十二日東京電）滿鐵總裁松岡洋右、於昨日下午五時於首相官邸訪問近衛首相、關於以滿鐵爲中心之滿洲產業問題、交換種種意見、首相承認該總裁之「滿」產業計劃方針、閣有久時之參考之處、故俟中央經濟會議之委員銓衡有頭緒後、首相或將召集日「滿」產業計劃之重要會議、前途如何頗堪注意也、

簽訂新洛約問題　法向英提新照會
內容分三點申述法國立場　英政府認爲談判可獲便利

（中央社倫敦十一日哈瓦斯電）頃據當局透露消息、關於簽訂洛迦諾新公約一項問題、法國政府昨日已向英國政府提出新照會、申述其立場、內容計分爲三要點、一則關於洛迦諾新公約之條款之例外問題也、按洛迦諾諸舊公約規定、遇有簽約國之一必須執行國聯會盟約之義務時、則應作爲例外、而不適用公約條款之規定、今後俄兩國在國聯會盟約範圍以內、訂立互助公約、故將來簽訂洛迦諾新公約之時、自應將法俄兩國互助公約、與國聯會盟約一律辦理、而視爲例外、然德義兩國、則反對將法俄兩國互助公約作爲例外、因此法國照會內將加以容忍、以爲洛迦諾新公約、原與國聯會盟約相輔而行、而德國加入洛迦諾諸公約、亦以德國加入國聯會爲其必要條件、故此項例外、在事實上已爲德國之所承認、且例外辦法、其目的並不在於使某一特殊國家獨蒙其利、而在使各簽字國得以履行國聯會盟約條款所規定之義務、縱使西歐公約之直接目的、在於保障西歐各國之安全、然不能因此而使該公約簽字國、完全斷絕與外部世界之關係、尤不能因此而使各簽字國完全漠視各項國際原則、例如尊重其他各國領土完整之約束等、抑此項原則、固爲本年四月間德國致英國照會之所承認者也、至專就法俄兩國互助公約而論、則義大利曾經承認此項互助公約與國聯會盟約所包含更廣泛之安全制度相輔而行、故可視爲洛迦諾諸公約機構之一種例外、雖然對於此項問題、法國現仍當開放協議之門戶、倘洛迦諾諸舊公約中各項例外條款所依據之原則、能受尊重、則法國政府準備使此項例外機構、作更柔性之規定云、

新安全制度保障問題

二則新安全制度之保障問題也、倘兩保障國（指英義兩國）之中、有一國認爲不應行施保障辦法、則其他一國亦不得行施保障、法國照會批評此種主張、謂爲欠妥、并主張保障應爲相互的、此乃與德國政府主張之平等理想相符合者也、

實施機構之國際機關

三則確定洛迦諾諸新公約實施機構之國際機關問題也、蓋欲使公約機構得以實施、並決定所發生之事件、在洛迦諾諸新公約中應否作爲例外、自當由國際機關斷定之、但義德兩國均表示反對、以國聯會行政院作爲此項國際判斷機關、此在法國、則主張遇發生緊急事件、換言之、即發生性質明確之侵略行爲時、洛迦諾諸新公約所載條款、得以自動實施、但遇並不緊急之事件、則得由國聯會行政院決定應否實施公約之機構、惟法國對於此層、亦並不堅持、表示願採取妥洽辦法、即尊重國聯會原則之其他國際機關、法國亦準備考慮此項解決方式、以便與義德兩國成立妥洽、

總之就以上三要點、其中例外規定與有關國防機構之兩點、法國均已表示竭力遷就、因此英國政府認爲此項新照會當可使關於洛迦諾諸新公約之談判、獲得便利云、

蘇美北極飛行不久即將實現

（中央社華盛頓十二日路透電）關於俄美間繞越北極之直接飛行、蘇俄政府現已與加拿大政府磋商、要求允許蘇俄飛機師飛越加拿大之領空、聞加政府已允許其請求、同樣請求亦已向美國務院提出、美政府亦將加以批准、因此預測俄美間之橫渡北極之飛行、不久即將見諸事實、查蘇俄飛機師曾於一九三五年作橫渡北極俄美間之直航、但因機械之損壞而失敗、

寫文章的技巧

老甃

一篇文章的好或壞，有價值與無價值，當然是全在乎那篇文章的內容而決定其優劣的。我想，這是大家都曉的事實。可是，和內容差不多重要的是甚麼呢？我說，那就是技巧，尤其是初學寫作的人們，那更非十分注重技巧不可，爲甚麼呢？那就是說，分明是同樣描寫某一種事件，可是技巧純熟的人寫出來，是很動人的，反之，技巧笨拙的人寫出來，不但不能夠動人，并且有時會使人看不懂，這就是因爲技巧問題的差別。我自己曾有一種經驗，在幾年前，我也常常寫點短文投到各刊物各日報副刊去，但統統被退了回來，能夠登出來的，十篇中只有一兩篇而已，後來我翻出那些舊稿來看看，覺得那樣寫法實在太差了，有時連現在的我也看不下去，但又覺得每篇內容還不錯，於是我通通照着那些內容，又重新寫過一篇，把這些寫完的短稿，又向着以前投過的那些副刊與雜誌投去，結果出人意外的，十篇有七篇都被編輯先生採用了，這也是技巧問題，因爲以前的技巧確是太壞了。

一個技巧純熟的人，他能夠把一件平凡的事，描寫得很極流利動人，正如一個長於說話的人一樣，雖然是一句不好聽的話，可是從他的口裏說出來，就委婉動聽。關於說話，我也有些經驗，但爲我是一個很不善詞的人，我自己對人的心是很良善的，熟誠的，可是，因爲我口才不大好，未是一句好話，每每我說出來，人總了就以爲我傲慢，或不誠懇，我爲着這事，自己非常懇恨自己，所以，寫文章，說話，都要有技巧才行，不然，就會把一件本來很好的事件，被自己弄壞了。

最後說到怎樣才能把寫文章的技巧弄好的問題了。我覺得最好的方法是天天寫日記，一月，二月，一年，二年，不斷的寫下去，技巧自然會進步的。其次是多和朋友們通信，寫信也可以練習技巧的，寫信多了，技巧也就進步，有許多寫信寫好的，就以把牠當爲文章讀。再其次的方法，自己也得常常學習寫短稿，不問他寫得好不好，有一個感想，有一個意見，就得把牠寫下來，編輯先生不要，也不要灰心，很有恆心的寫下去，到後來，寫得多了，技巧也就自然而然的純熟起來，那時候不要羨慕別人，自己也可以寫出許多好文章來了。

閑話端陽

光斗

從桃桑舊，貨買當時。流水般的光陰，是那樣的匆匆渡了過去，轉瞬間，又到了燦爛的五月端陽。

每逢到了這榴紅似火的「端陽節」以前的幾天，街頭上，顯得特別活躍，假使你走到街上便會看見：傳說像「鍾馗判官神像」和「五毒」等等花紅柳綠的攤販，接二連三的擺子攤，小巷裏，又時常能夠聽到「桑葚！甜櫻桃！」「菖蒲！艾葉！」叫揚的聲調。

「供佛的！黑白桑葚，大櫻桃……！」這是「初五」早上，每一個小巷裏都能聽到的！

在這『供佛』兩字裏面，含有一段女妙的神話：是在黃巢造反的時節，有某孝子供念，母親在堂，懼不忍聞，殺人盛野，求於佛，據說是佛說：你回到家中，用菖蒲艾葉，插於門首，其禍自免！某孝子走家，遍喝無遺，並遍傳鄰里，結果均免大難。

所以，一直流傳至今，已成不可泯滅的習俗！又有人說：五月五日，天公降災人間，人們以雄黃塗七孔，毒蟲不入。

後人們，便個個盲從的到了這個節季，便一心一意的賭忙一氣。過着安適生活的人們，藉此日大吃喝一頓；學徒們，藉此休息一天，娛樂場和各大小本商販，又藉此做一陣上好的賺錢買賣！

姑娘們，少婦們，便在這「端陽」的前幾日，到廟會上，買一朵絨花——有的是「老虎」「五毒」等等的形狀，今年的價錢，超過往昔，前是賤者不弱以前——幼童們的頭上抹上一個大大的「王」字，雖黃塗得屁股都是，看來都極好笑！說眞了，的却是一種無意義的舉動！然而，例年如此，好像是人們的「慰勞節」，又好像給與市面上各商一個固定的活躍賺錢的好機會！

一切，一切，好像是都給「過節」忘掉了！來罷！過節！

叢實的第二個戲「武則天」本事

唐太宗時，有才人武媚娘者，素有才智，太宗歿，入感業寺爲尼，與同伴妙眞妙玉相依爲命，太宗歿後三年，朝內大祭，高宗親赴各寺拈香，過感業寺，遇媚娘，乃深夜迎入後宮，冊爲昭儀，奪皇后寵，後拜宸妃，雖皇后之貴，亦不敢攖其項背矣。

高宗晚年，怠惰殊甚，且患瘋病，宸妃乘機攬權，代高宗處決朝政，且殺生女，嫁禍皇后；后被廢，宸妃遂被立爲皇后，垂簾聽政，三十餘載，百官折服，時人曾爲天后。

初，天后有女侶日妙玉，亦隨進宮，甚得天后信愛，妙玉曾識一市井無賴馮小寶，擬嫁之，惟此人卑鄙殊甚，則天因愛妙玉，乃奪小寶，期玉醒悟，賜小寶姓薛，更名懷之，爲白馬寺主，常留身側，而妙玉則認爲奪己之愛，殊怨憤也。

高宗死，中宗立，不知天后意，后遂廢中宗爲廬陵王，貶房州，立睿宗，仍垂簾聽政如故。

天后晚年，極聲香之娛，後宮常蓄俊男以爲戲。有徐敬業者，仍假廬陵王名義討伐之，既收，既敗，大后遂毒居唐宗室，自立爲帝，更國號爲周，自號金輪聖武皇帝。

在位十餘年，終因年老病弱，內姪武三思承嗣迎廬陵王于房州，宰臣張昌宗張易之復帶兵于內宛，薛懷義既縱火焚宮，妙玉復肆意諷之，一代女傑，遂含恨而終。

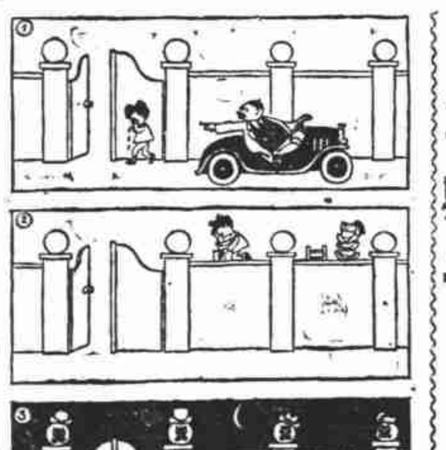
「四十年代」
高爾基著　第四部將出版

（塔斯社莫斯科通訊）國立文學出版局將于高爾基週年祭日（六月十八）出版「克利姆•沙姆金傳」（中國譯本名「四十年代」）第四部的初版，共印四萬册，同時，已經出版的前三部也將各添印二萬册。學院出版局現正印行高爾基下列作品的精裝本：「大學時代」，「童年時代」，「在人叢中」，「俗物」，「下府」，「瓦薩•喬蕾諾瓦」，「太陽下的孩子們」，等等。

「青年衛士」出版局，將印行下列三部曲：「童年時代」，「在人叢中」，「大學時代」。

父與子

Plauen作



夜之燈

「最後之一吻」

羅•露

又是一部舞台戲，搬上了銀幕。由瓊克勞福，威廉鮑惠兒和蒙高茂萊合演的「最後之一吻」，已正式放映於南京大戲院。

導演者鮑利史拉夫斯基，已因急性心臟病，而在好萊塢逝世，「最後之一吻」已是他最後的一個作品了。由他製作出來的「望國思凡」，「妖僧拉斯布丁」，「孤星淚」等，都曾有一個良好的印象，留給每一個觀衆。在「最後之一吻」里，他仍保持着他清麗的作風，堅牢的把握住劇中人物的個性。

劇作人浪斯黛兒，在那裏痛斥了一般自命爲高貴的爵士；貴婦。不祇是僅給了觀衆一陣輕鬆的笑，他揭穿了『高貴』的外皮，暴露了它的內部，是在現着什末花樣？他並自己回答了：是祇是偷和盜而已。

瓊克勞福在那裏扮飾一個老練的竊賊，在全部演員中，她是最成功的一個。鮑威兒和蒙高茂萊，是祇做到了不使人討厭的地步。

全片中，竊珠和竊珠敗露的兩個高潮，都很細膩和有力。鮑利史拉夫斯基在這里所用的音響，與他在『孤星淚』陰溝的一幕中所用的同樣，是能收到很大底效果的。

明星月刊出版
社會之花特輯

明星公司出版之「明星月刊」，八卷五期已於今日出版，本期爲「社會之花」特輯，封面爲「社會之花」女主角白楊半裸體影，含花作笑，姿容妖艷，用三色版精印，豪華美觀。內容圖畫方面有「社會之花」，「夢裏乾坤」，「古塔奇案」，「名片劇照」及白楊，「馬路天使」周璇，趙慧深，孫八人美術照片。文字方面有新片介紹，剪報，明星[illegible]、[illegible]劇本「乾坤」，連載之「蘇聯之藝術電影」，有陶謀基，江之棟等作品。

南國的初夏

霍士

春天已隨着慘綠殘紅而消逝去了，初夏早輕輕偷到了這南國的人間。

柔美，像嫵媚的，紅豆溫馨的南國，是溫柔的；像醉後的南國少女的初夏，薄紅，如火般熱情；太陽泛濫，苦悶，惟有千萬的清微春風，給清香初夏，殺……

[illegible]

今日電影遊藝一覽表

戲院	戲名	主角	戲院	戲名	主角	戲院	戲名	主角
大光明	慾魔情俠	白蓓爾史丹妃	融光	獅林女傑	喬蒂琪羅絲	上海	克隆斯達海軍	全體明星
國泰	合歡曲	偉姆士遜爾登	明星	密電碼	高占非	虹口	愛神鬥舞	安蘇綾
南京	最後之一吻	瓊克勞馥 惠廉鮑威	山西	十字街頭	白楊 趙丹	卡德	三集文武香球	錢似鶯
大上海	銀月瑤台	桃麗瓊斯	恩派亞	全部卓文君私奔	喜彩蓮	萬國	大鬧梅龍鎮	王飛娟 岳楓
卡爾登	羅密歐與朱麗葉	[illegible]	東海	生龍活虎	顧蘭君 王徵信	華德	將軍之女	全體明星
金城	社會之花	白楊	蓬萊	小千金	秀蘭鄧波兒	共和	妻黨同惡報	王漢倫
新光	斬經堂	周信芳	榮金	靈肉之門	[illegible] 黎鏗	百老滙	英雄末路	賈克霍脫
麗都	流線戀愛	瓊克勞馥	威利	蘇珊恨史	琪恩哈羅	九星	金剛之子	全體明星
巴黎	青山紅粉	喬治勃倫	浙江	騎警偉績	喬治奧勃沐	共舞台	十三集火燒紅蓮寺	白玉霜
光陸	人去樓空	露絲玲路姍兒	新中央	生龍活虎	顧蘭君 王徵信	黃金	全部白蛇傳	尙小雲
中央	神秘之花	白楊 馮蘊芬	世界	四大金剛	徐素貞	天蟾舞台	四本奇俠大紅袍	小達子
東南	神秘之花	白楊 馮蘊芬	西海	夜半歌聲	胡萍 金山	大舞台	十七本西遊記	張翼鵬 [illegible]
光華	神秘之花	白楊 馮蘊芬	辣斐	亂世英傑	賈萊古柏	更新舞台	白蛇傳	趙嘯瀾

啓：不用之稿，如欲退還，請附貼足郵票之信封。

中央運動場
回力球
每晚八時起賽
地址 霞飛路亞爾培路口
今本季夏季第六次循環選 晚場行季循一乙團賽
（一）袁利石　（二）拉飛爾　（三）卡禮加　（四）古禮地　（五）奧蔭
（六）爾魁地　（七）依甲蘇　（八）沙藤門地　（九）海拉多　（十）安杜利

大達輪船公司 大通航業公司 船期廣告

船名	六月八日	六月九日	六月十日	六月十一日	六月十二日	六月十三日	六月十四日
出口日期 大達公司	大慶	大豫	大達	大慶	大豫	大達	大慶
大通公司	志大	正大	鴻大	志大	正大	鴻大	志大
進口日期 大達公司	大慶	大豫	大達	大慶	大豫	大達	大慶
大通公司	志大	正大	鴻大	志大	正大	鴻大	志大

招商局
船期問訊處上海外灘九號招商總局客票處電話一〇一九七
江安快輪　準於六月十四日星期一晚開往漢口沿途各埠均靠
江新快輪　準於六月十六日星期三晚開往漢口沿途各埠均靠
新江天快輪　準於六月十二日星期六下午五時開往甯波 本輪電話八三三六五
遇順快輪　準於六月十五日星期二下午四時開往威海衛煙台天津
安興快輪　準於六月十二日星期六下午三時開往汕頭香港廣州
海利快輪　準於六月十六日星期三下午五時開往汕頭香港廣州
海祥快輪　準於六月十三日星期日下午三時開往海州連雲港
新豐快輪　準於六月十三日星期日下午二時開往威海衛煙台天津

音樂：舞女：稱雄海上的！
逍遙舞廳
一切都是美化！樣樣都覺舒服！
舞池寬暢　裝璜摩登
地址 虞洽卿路南京路口
適合經濟原則 不惜重大犧牲
晚舞（破例奉送）香茗　大都會名樂隊 作奏不同凡響
茶舞 兩時正起 敬參青茶・每元八舞
電話 九〇九〇七 九六〇一二

大華舞廳
啓事
國際摔角比賽
在屋頂花園舉行
舞場內照舊營業並不售票
地址愛多亞路馬霍路口

作家舞星 胡覺悄然隱居 聽說已再度赴故都

（本刊專稿）在百樂門中，我們很久沒有看到胡覺女士了。對於這樣一個紅舞星的悄然隱居，凡是跟舞國有一些因緣的人，都會感到悵惘吧？

有着眞實的寫作的天才，而且是在蘇州享過盛譽的交際花。（我們不嫌煩瑣的再在這里述說一遍她的經歷）並不是偶然的！而她突然的脫離了火山，連在別的舞場中，我們也不再見了。這樣的隔絕了年數，爲她傾倒的舞客們，而她悄然地踏入另一個環境，實在使人們覺得太難堪了。

在一星期以前，我們還能發現胡覺女士在百樂門的舞池中，而一星期以後的今日，却不知胡覺女士萍蹤何處了？這種突兀的行動，太近似一個『奇女子』的行徑吧？原是胡覺的那種不凡的個性，再度下海以前，在報上曾見到地捉摸不定的消息。記得她解答過一般人說，胡覺爲事的多變，還並不是過多應感的緣故。所以就顯出她不同於一般庸俗脂粉，而有一般智識婦女之『型』的。

記者爲驚奇於她『謎』似的行蹤，所以就多方探問。關於胡覺的突然離開舞國，據說有以下的兩個原因：

據說最近一個多月來，胡覺女士在百樂門的舞客中，有了一个二十多歲挺漂亮的小伙子。而且舉止闊綽，大約是那一家達官貴人的少爺。她對於胡覺也許是報章什誌時常提到而聞名久了，所以第一次到百樂門就作胡覺坐檯子，沒有一會兒就買着一百元錢的舞票。這個青年在百樂門的蹤跡從來沒有間斷過的。在一個月中間，從來不會超過一百元以下，而且所買的舞票……據冷眼觀察舞場動靜的人注意到胡覺跟那個青年的感情，一天天的熱烈起來。所以胡覺這一次悄然的離開舞國，或許已跟那個青年早有默許了！像北平冬麗那樣，到什麼地方去秘密結婚把自己找到了一個歸宿也說不定。所以今日的胡覺女士，也許已是一個雍容華貴的『少奶奶』了。

同時據我的一個朋友，「他也有一個三日兩朋到百樂門去跟胡覺跳舞的道地『胡覺迷』」說，胡覺這一次突然的離開舞國，是她感覺到那種夜生活是會活生生的把一個青年摧毀的。像胡覺那樣很可以稱得起一夜生活美了的，可是不多時她的健康……雖然使她的健康沒有受到過大的影響，可是未來的衰老使她把髮的。爲了珍惜青春，所以毅然的有着這一次的出走。而她離開了舞國後的生活，據說將繼續讀書，仍舊過她的寫作生活，挑起她過往對於文學的熱情。她時常說，作舞是無補於社會的，一個人應該幹些福利社會的正軌工作。

如此看過去，胡覺或許以作爲她的終身職業了。我們且看她以後努力的效果吧？聽說她這次悄然隱居，北平是胡覺時常夢想着的，再度尋故都的夢了！或者以上的消息雖然都有事實的根據，不過實際的情形如何？非我們第三者所得知了。不過這里我們替舞國表示相當惋惜的，就是像胡覺……

歌聖　王[illegible]

舞伴印象 ——愛朋友的仇素容——

英兒

將近是五十多天沒有踏進『大都會』舞廳的場子，這並不是不去跳舞，却是機會的不很湊巧，也因了新遷住宅，距離的路程較遠，所以竟無形地把自己拘束好像和舞場隔絕。

昨晚忽然有朋友來訪，談到『大都會』的最近狀況，和舞伴方面的，想着了一位愛朋友的仇素容，今天本刊的『舞伴印象』，應該是我來担任撰述，就決定拿仇素容來做題材。

提起仇素容，她的履歷看來不用多介紹，讀者總不會忘記掉去年秋間有本小型刊物的『火山集』上面，那段詳詳細細，原原本本的記載，有位先生並且特地買了幾百冊奉送同志，素容就在那時聲名洋溢，不過，她底體質，看是十足的健美，但則用腦過度，加上內心的不怎樣愉快，總是常常生病。

前個月，素容又病倒了，一連二十多天未會能出門，休養到上月底，才告全愈，本來仍想進『大都會』，終於爲了朋友的促成，決定改進『百樂門』，素容是生性很愛朋友，朋友的意見，便絲毫不反對的允許。

據說，素容的生意並不壞，有一個時期常到百元以上的舞票，然而素容她可不以爲生意好就神氣，態度仍一年如一天，她把着『只有千年朋友』的主張，不論初見或舊交，更是毫無一些架子，那度更保持着她永遠的和藹可親。

▽紅星訪問 一・名藝姑娘白梅貞

在靜安寺路大光明戲院近鄰的『大滬』，最近的桃色舞影隊中，有位炫耀的人物，這就是名藝姑娘白梅貞。

昨天夜午，帶着愛慕的心去和她相見。白梅貞，像一個秀麗的小鳥，說話們唱清歌，活潑的態度更來得引人怪喜歡的。

她儘忙舞客忙，所以匆匆的，但是極真摯地說『先生要問我什麼，請你趕快講』。……打聽……她今年芳十七歲。

國泰觀光散紀 應招待報人宴的三小時中

從上星期六本刊看到新舞廳『國泰』定期開幕的消息，在第二天又無意中接着一份粉紅色的請柬，正面上是印明『上海虞洽卿路四五號國泰舞廳謹擇於國曆六月七日下午六時西餐候光』，國泰舞廳顧葆芬，池振民，竹九如，吳永康謹訂。在四位主人中，記得在什麼報館見過顧葆芬先生，像是有些認熟，既然承蒙不棄，也就老着面皮的在那天準時應邀，順便觀光一下，飽飽眼福。

天公眞不做美，恰巧七日的下午竟下着陣雨，可是『國泰』那天到的來賓，六時前已經是有坐滿了。『國泰』的主人，像是立在廳的門外，和一面之詒，在進門就已經充滿高興的氣氛，尤其顧葆芬先生他有悅色地迎逆着來賓們上座，記者看着和他們握手寒暄的面貌，所以坐到中途，隨即便……全體來賓，多半是報人，招待的招待。被招待報人宴了，那許多『國泰』宴會主人的面子……可是記者自己，現在却不是……居然幸運地來邀，雖是覺着很慚愧，不得不擔當些義務，所以特地來把那天宴會短短三小時中在『國泰』觀光所見到的，簡略的撮紀一些：

百樂門舞星　仇素容

瀟灑的意味，這天排的筵席，都是粉的光度適宜，也頗有美味；過一番考慮，方式非常新穎，每一席上，支配了兩個西崽侍應，並且由我們所樂隊啓奏週視察。在七點鐘，凡是帶着女友來的可以下池起舞，有幾席的來賓跳了興，乘便揩油。在鄰座的一席，有四位女賓她們都是顯裝華服，由樂奏直到樂終，跳着沒有休止，還損失了兩道西菜。有一位女賓啤酒喝得過飲，加上心跳得熱烘烘的，嘴裏……

幾個舞孃　相熟的朋友，總耐不住舞……

睹三話四

黑那位翩翩的少年，沒有良心，引得在座一陣狂笑，……出去，據說恐怕鬧出事來。在場的國泰職員，唐震元和趙忠廸兩位招待員，應酬是怪忙碌，阿唐是在場外招呼，老趙却在場與照顧，某小說家稱他們兩個是「國泰」的哼哈二將。

哼哈二將

悠久的歷史，阿唐倒是一個『國泰』的前身『維也納』的老闆。此次大班受『國泰』的聘請爲舞女大班，雖然降低了身分，可是不必担心營業上的如何如何，精神上比以前愉快。全場舞伴，由阿唐負責拉攏座位，在這天共有六十多位，這都是舞池的『立德爾』的相仿，

小巧玲瓏

四週，但池的設備，可免有柱子的礙眼，這裏又有點特別的所在，在男廁中，是和女廁相同，不像其他舞廳是很重女輕男。洋琴台的燈光亦甚典妙，富有濃厚的誘惑性。

・濮文華・又訊八日的下午三時『國泰』開幕，特請由王曉籟先生揭幕，袁美雲女士剪綵，頗極一時的熱鬧。

大滬舞星　白梅貞

標準舞伴錄 ——『大滬』裏的：——

上海各舞場中，擁有標準舞的舞伴，要以『大滬』最多。因爲『大滬』的主人對於舞女的舞藝向極重視，前曾聘請英國皇家跳舞教師協會合格教師安特魯訓練匝月，此外由名舞校受過嚴格訓練的畢業高材生，其中尤以陳導英，梁耀月，陳碧君・張映仙等，爲最著稱：現來錄寶本刊，略述之：

陳導英　高才生，舞藝超絕，獨步舞國，凡愛好標準舞者，頗能道之。

梁耀月　身材嬌小，體態輕盈，舉凡各種基本變化步式，熟極欲流，……一

張映仙　不平凡的杰作。韓森教師的高足，名師出高徒，時姿勢準確美觀，步法熟練，爲舞國不可多得之材。

陳碧君　有人道她是四金剛之一，高高的身材，穿了平跟皮鞋，也曾受過名教師訓練，擅長各種步法。

上述諸星都是投過名師的，除此而外，有一位金莉莉小姐，雖然並沒有進過什麼跳舞學堂，個性好研究舞藝，與梁耀月爲友善，平時練習不輟，對於標準舞藝之姿勢動作，有深切之認識，其聰敏與用心，殊屬難能可貴。

舞[illegible]

龍頭生活 （二）舞女的苦痛

・・・十五三公作・・・

所謂『龍頭生活』，就是舞女生活，我這裏先來談談普通舞女的生活，舞女的生活究竟是好呢還是壞？這個問題有許多人恐怕尚不十分明瞭她的內容，作者在上期已經說過，要把這些個中的秘密公開地暴露於讀者之前，那末現在就不妨來談談那些秘密，不忙，那些許多細細曲曲的秘密，也不是一時就可以談完的，不妨留待將來慢慢底一一表現出來，這樣，也就可以表現出那些秘密的神秘了。現在請讓我暫時把舞女的生活說個大概吧。

名稱的說，舞女的生活確是苦痛的，不論她的『牌子』是『紅』，『不紅』，但她們的生活有固定當的拘束的，爲着衣生活，把她們的身體去供人……

何人擁抱却還不要緊，是難的就是對待客人的一切應付的手段，因爲有些胡調的客人，他們存了某種念頭，這就使你的確難以應付，對他客氣些吧，他就會對你有非分的要求，使你難於接受，若是得罪了他們，那末他們便會給你一種難看的手段來報復一下子，而且你若常常得罪了客人，自然也要影響到你的一生意經一，所以你得想出兩全的方法，可是有的時候受了人家的氣或是遭了侮辱，至多也不過偷偷地去大哭一場罷了。

還有些舞女，因爲她的『翻司』不大漂亮，舞藝也不十分佳妙，同時應酬的功夫也欠佳，那末，『湯團』會常常吃飽，甚至一連在舞場裏白白地坐了幾天，連來去的車錢都賺不到，雖然眼見其他的舞女生意興隆，無法嫉妒只向她們的皮包裏飛進，可是天呵！你連哭都不曾有人來睬你。再說就是生意興隆的舞女，她們雖然可以多賺幾文，也就非容易，像這般熱的天氣，客人跳一元舞票，把你拖來拖去地跑個不停，尤其是小舞場，一元法幣竟要跳上十餘次之多，這一位客人休息，那一位便又來了，然而你不能加以拒絕，雖然你已滿頭大汗，感到十分疲於奔命。

一個通的舞女每日所得的舞票，平均若以二元計算，那末，她便是自辛苦的，因爲她還要除掉舞場老闆的拆賬和一切用費。她們的消費確是很大，買化裝品錢也就可觀，每月所費的服和買皮鞋的錢，還有製衣也是一筆大開消了。那眞是——總而言之，上面所說的確是苦痛的，舞女的生活實也不過普通一些情形，其實她們眞的苦痛止此呢！但是也要說明，比如好的時候也是活……至於其他的詳細情形待以後本刊去探詢吧！

最新姿態的消暑勝境
聖愛娜花園將興土木
設備比往年要週到
消費較過去更低廉

每一年，每一年的暑假前後，跳舞場的經營專家，必定是要爲着舞人到了消暑的打算，在一般有消暑資格而沒有資格去避暑的人們，多數只好找一處是以納涼而且富有情調的地方去跑跑，因之舞場花園便應運而生。

僅是數得出的幾家，在上海全市交通又便利的首推是『聖愛娜』花園，地段最適中，花園的開辦，可是『聖愛娜』花園……今年『聖愛娜』，在一般的意外，然而事實……『聖愛娜』花園的前主人王信和，他尚有……花園的興趣和雄心，已經拉到好多的股東，並有偉大的計劃，要使今年他的『聖愛娜』花園成爲嶄新姿態的一個消暑勝境，不久『聖愛娜』花園將可以大興土木，一切的設備，比往年要周到，然而顧客的消費較過去更求低廉，這兩天王先生正忙得很起勁，有好多同行也都予以相當的讚助，預料『聖愛娜』花園開幕，確是舞先生所計劃的名符實現，人的福音。▲愛娜▼

廣州牙醫公會證明
任君明牙醫師爲我界中之傑出者
電機牙　南京路大新公司東首　精益眼鏡樓上

保用十年　修理免費
華生電扇
上海華生電器廠出品
事務所福建路五一三號　電話九五七五〇
全國獨家經銷　中國電扇聯合營業所
上海福建路四九五—四九七號　電話九六五四四—九六五六〇

亞爾培路 逸園 今晚八時半起賽
◎新消息：六月份月票搖彩票——每月開獎一次——每張國幣貳元——出售處：本園場內搖彩櫃（亞爾培路四三九號總寫字間）外埠函購：另附郵票一角四分以作包件掛號之需　愛多亞路九號譚史禮洋行
◎本園搖彩票　每張祇售一元　頭彩約五百元　本輪彩人　欲購從速
◎第七十期（六月九日）搖彩票開獎揭曉號碼　頭彩一一八號　貳彩三七四號　三彩三三五九號　小彩三個三九七號　三九四號　一七六號
◎下期大賽：星期日下午……星期日（六月十三日）晚八時半起賽
電話七四五八〇（四線）轉接各部

多方反悔叫高價格 紗布交易所又起風潮

市場混亂人聲嘈雜情勢嚴重 調解無效無法開拍再停買賣

實次程天固今晨由京抵滬開始澈查

標紗市價飛漲風潮、經杜月笙向多方疏通商妥市價、於昨晨起恢復開拍、價格回在紅牌以下並維持五日、故降後、人心稍趨安定、惟今晨多方對商定辦法、表示反悔、在開拍時、一致叫高市價、今晨抵滬、無法開拍、實次程天固、赴市場視察情況後、並定下午四時、召集經紀人公會代表、在新亞酒樓談話、垂詢一切、所方邇告暫行停止新買賣、茲將各情分誌如下、

多方異議

昨經杜月笙氏向多方巨子徐懋昌等極力疏通後、當商定開拍近遠期期標紗市價、不超過六月八日收盤之紅牌爲標準、並規定以五日爲限、是以所方於昨晨十一時恢復開拍、結果各月份的回降四五元之不等、至第四盤收盤止、總計第一盤至第四盤成交額達十三萬八千餘件、市場情勢、漸趨緩和、預料難關當可度過、詎今晨多方對商妥辦法、表示異議、

無法開拍

多方對商妥辦法異議後、將市價叫高、有超越六月八日收盤紅牌以上、以致市場仍趨混亂狀態、數千餘賣買客戶、均靜立在市場廣廳中、三五聚團、人聲嘈雜、無法開拍、所方見此情勢嚴重、即邀經紀人公會主席委員、商文椙、向多空雙方接洽、而多方則堅持原議、對昨日商決之辦法、表示拒絕接受、

實次蒞滬

實業部政務次長程天固氏、自奉部令來滬澈查紗潮後、經向吳部長請示機宜一過、業於昨晚由京搭乘夜快車來滬、今晨七時一刻抵滬北站、下車後、逕赴新新酒店旅邸休息、旋於十時親赴愛多亞路紗布交易所視察市場狀況、並分別召見交易所監理員王曉籟、紗交理事長穆藕初、垂詢此次發生風潮真相、經程王穆三氏密商後、決於今日下午四時、召集該所經紀人公會代表談話、然後再定處置辦法、

、記者曾往謁晤程氏、惟程氏以紗潮尚在澈查中、一時尚無眉目、故不願有所表示云、

側面協商

此次紗交市場再度發生風潮、其癥結當在多方叫高市價所致、空多雙方、已無直接磋商餘地、記者向各方探詢結果、空方經紀人仍用側面協商方式、再度籲請杜月笙氏向多方斡旋、俾尋求解決之途徑、實爲切當辦法、並將此次紗價飛漲之經過原因、據實報告程次長、以作解決糾紛之參考云、

所方通告

華商紗布交易所今晨發貼通告云、我根據營業細則第一百五十七條第一三項之規定、於今日起停止各月期棉紗棉花新買賣、除通知經紀人公會外、特此通告、

老王婆施展手腕 小姑娘墮入彀中

游藝場姑嫂喜相逢

蘇州老嫗林朱氏、年五十三歲、向住徽寧尼蔭路生吉里、尋常名以做小生意爲生、實則暗中誘營淫業、去年十一月間、因在大世界遇一少女、姿色不惡、嬌憨可愛、故施展王婆本色、用甜言蜜話、誘往麥高包祿路鼎康里二一四號其家遊玩、該少女名徐蔭根、年方十五、常熟人、因年幼無知、卽墮其彀中、且從此以後、每日至林朱氏家留戀遊玩、至十一月廿四日、實行脫離自己家中、私奔至林朱氏家居住、林則每日盛筵相待、倍加優渥、故卜得少女芳心、至十二月初七日、林朱氏卽托（住愛來格路一四八號）之蘇州婦女朱周氏（卅歲）一同往小東門南洋旅館第二十四號房間、逼令接客、是夜、徐蔭根之童貞、乃行宣告破產、且從此以後、夜夜雲雨、無日間隔、莫論生張熟魏、但須法幣三四元、卽能爲問津之漁郎、忽忽數月、與家人音信斷絕、蓋其家住於南市麗園路花園里一號、伊自幼父母見背、由人作謀、過門與常熟人張木根之子爲童養媳、因伊天真爛漫、秀慧可人、甚得家人之歡、張木根自媳出走後、雖四出找尋、無奈咫尺天涯、迄未知伊下落、會事有湊巧、本月一日、張女新寶、與小姊妹海兩人、同往新世界游藝場玩耍、無意中與蔭根相遇、一對未成婚之小姑嫂、突形碰面、驚喜交集、小姑則不知未婚的嫂嫂、已爲曾經滄海、飽餐人海風味之身、兩人扭揑挽挈、手同歸故居、既至家、家人無不驚奇、比詰原委、蔭根隱吐其實、張木根據媳之供述、尋址往訪、聽得原由非虛、遂於本月四日投報法捕房、請爲緝究、當由捕房派探前往、將林朱氏朱周氏一併拘獲、解送第二特院刑一庭、依妨害風化罪提起公訴、今晨由廖彥刑庭長提審、首由張木根、張蔭根翁媳兩人、及小姑張新寶分別供述前情、質諸林朱氏、供稱因徐蔭根自願爲娼、故加留宿、不敢拐騙、且每夜由朱周氏帶往各旅館賣淫的、詰諸朱周氏、素業搭客娘姨、當初據林朱氏講、彼倆爲母女、不知爲拐來的云云、廖庭長認爲須爲兩被告指定辯護律師、故諭令改期本月廿三日下午再審、兩被告均還押、

前後已犯案十餘起 專騙嚮導女之魔王

西服革履儼然濁世佳公子 巧語花言一朝被捕入牢籠

在最近、有一般無業之徒、專在各旅館開就房間、設法收買嚮導女子前往、業經捕房破獲此類案件多起、各嚮導女所備飾物騙去、亦均咸具戒心、但此類騙子、手段甚爲高明、故此種事件、仍時有發生、有南人陳寶祥者、年二十四歲、卽屬此一流人物、平日衣華挺之西服、不知底蘊者必認爲係公子哥兒、焉知卽爲騙子、陳嘗此種騙業、爲時已久、受騙者不知凡幾、月之十日、陳又至貴州路新新旅館、開五百另八號房間、卽於晚間十二時、電話徵勞合路九十七號順風嚮導社女員蘇州人李英來、花言巧語、謂當給以可觀之代價、以取悅女心、時女手上戴有金戒一只、手表一只、陳卽令李取下閱看其式樣、李當告以最近報章刊載、騙取嚮導女飾物之事件、時有所聞、故不能借閱、陳卽面現不悅之色、似責李不應懷疑彼之人格、旋允予借閱、時已深夜、李疲甚、而總不敢入睡、及至天明八時、實因不勝疲乏、呼呼入睡、正睡夢方濃之際、忽聞房門之聲、遂卽驚醒、見陳已不在室內、知已遁騙、急呼茶役鄭寶坤李銘德、幫同追趕、時陳已乘電梯至二樓、爲鄭等追獲、鳴由華探目王英傑何仁瑞前來、將其拘入老閘捕房、在其衣袋內搜出李所失原戒金手表一只、查明陳前後共騙取嚮導社員之案、計有十餘起、如新春之李桂雲、泰山之孟麗君、電通之龔莉玲、黑貓趙蓮君、萍僑之顧玲、之陳玉英、新亞之蘇芸芳、大中華、上海活益社之李愛娜、許家村之許莉芳、姝之王月娥、OK之王英、人仙之陳顯玉雯、樂路之胡秀珍、方來蒂神州之陳玉珍等、均受陳用騙術、騙去多項飾物、今晨特解送特一法院刑二庭、捕房律師張師竹、陳明案情、暫時先對李英受騙案、依刑法三三九條第一款起訴、因其餘各案、尚未偵查、故請求訊問後、准予改期、以便查明後、加訴、案起訴、繼由李英投案受騙經過、詰之陳寶祥、供詞狡猾、謂向李英所借、並非用詐術取得、前雖作同樣事件十餘次、但均係彼等自願借給云云、秉聖超推事核供、乃諭陳寶祥還押、改期再訊、

當日下午十時二十分、卽可到達云、

江上春光洩露 大捕螞蝗

自海關水巡捕房嚴厲取締假冒酒倡名、在各外洋輪上介紹妓女賣淫之螞蝗（係若報切口）後、昨日中午、由華探黃松生金寶扁、在停泊楊樹浦十三十四號浮筒間之英輪 Essex Manor 號上、先後拘獲倡淫女六名、年均少艾、（一）張阿妹、廿二歲、上海人、（二）王小妹、廿一歲、湖州人、（三）陳小妹、廿七歲、常州人、（四）李愛弟、廿歲、上海人、（五）許蘭珍、廿歲、上海人、（六）王小妹、十八歲、蘇州人、當卽一併同押房發落、至下午九時、又有螞蝗三名、攜同啤酒數瓶、當被胡長青史阿金二探、一併捕住、一名呂小連子、五十一歲、江北人、一名章德喜、三十五歲、江北人、一名許申貴、四十二歲、江北人、均由探帶回訊辦、

虬江碼頭今晨開業 公平輪作處女停泊

中行副總裁陳行等視察

虬江碼頭第一期建築完成後、於今日先行開業、招商局公平輪、由粵裝貨於今晨六時四十分抵滬處女停泊、所裝之貨計糖四千包、木料三千六百根、水泉二千包、鎢沙礦貨等總共八千〇七十八包、均卸堆於該碼頭南棧房、華商公共汽車特開放寶山路至碼頭專車、以利旅客、中央銀行副總裁陳行、中央信託局代理事長葉琢堂、副局長張納川劉攻芸等、於今晨十時卅分赴碼頭視察、由經理引導、同赴南北兩碼頭及棧房視察、至十二時許始畢、該碼頭設備甚爲完備、爲我國唯一之新穎碼頭、能停靠世界著名之巨輪、記者今晨赴碼頭訪該碼頭、蒙陪同視察設備、該碼頭已完成之二碼頭、每座長五百九十呎、碼頭後建棧房兩幢、長二百二十尺、鐵棚平棧兩間、一百八十呎、闊一百一十呎、長二百二十呎、闊一百五十呎、警局辦事處一幢、長二百二十尺、闊一百二十尺、上層爲辦事處、下層爲海關查驗處、職員宿舍計二十間、佔地四十八畝、均爲雙層住宅式、

中航公司增開 京潯區間郵機

中國航空公司、以天氣漸熱、爲便利廬山暑期旅客起見、除于來週起開駛星期一三五滬蓉班郵機外、茲爲便利高都人士、往返京廬故、定于下星期起每星期二四六開京廬區間機、由京上午九時三十分開、九江十二時十五分到、九江一時正開、南京三時四十五分到、由廬山至滬之旅客、于三時四十五分抵京後、可換乘五時半開行之滬蓉快車抵滬、

停舟起衝突 水上大決戰

甯波人香阿根、年廿五歲、向操航船爲生、今晨七時許、船泊于十六舖碼頭、不料另有一擺渡船之船主係山東人阿大、正自浦江中駛來、亦擬停泊該處、故阿大與香阿根發生衝突、繼卽動武、東阿大竟手提竹篙向香阿根之左眼打去、當將香之左眼刺傷、血流如注、倒于船中、而阿大竟乘機上岸逃逸、後經市警察局水巡隊得報、僅將阿大之侶拘獲、一面將傷者車送醫院急救外、一面嚴緝在逃兇手云、

颶風迫東海 今歲尚屬初次

氣象台報告

本埠於前數日天氣酷熱、溫度高漲後、近忽轉爲溫涼、旬日之間、氣候似相差一季、昨日以來、時有陣雨、據今日上午洋涇浜氣象台懸球報告、我國東海一帶、現起颶風、在北緯二十八度東經一百廿一度間、風勢向北、幸風力薄弱、航海各輪、可未受阻、按該颶風迫近我國海面、在今歲尚屬第一次云、

肺病自療新法 服鴉片中毒死

北浙江路爵康里第六號門牌方記製本所主甯定人蔣梅芳、年三十七歲、近因患肺病、痛苦異常、而其並不延醫診治、竟誤將鴉片煙灰病後時吞服少許、欲圖自療其症、前晚因是病發劇、彼將鴉片服之、較平日更多、致中毒益深、迨至翌晨、其妻見勢不佳、卽將其車送仁濟醫院、十一時許、因救治罔效、延至今日上午、竟告殞命、報告捕房、遣派探員、協同捕房驗屍所、抬往斐倫路驗屍所、官驗明、確係吞服鴉片毒身死、委其妻蔣朱氏具結領殮、

中央造幣廠審查委員會議

中央造幣廠審查委員會、本月十一日下午四時半、在中央銀行開四十三次常會、孔主席因事不克出席、當由陳委員健庵代理外、出席委員吹敬一、郝樞氏、馬錫爾、[illegible]、林秉潮、顧愛蓀、景寬、麥棠、胡筠莊、朱德謝、扶霄等、由廠長報告廠務、議紀錄李偉棣、中央造幣廠鑄成五月份照規一元（八八〇成色）自五九、三八九至五九、八七號止、計四百九十一條又照規一條加封輔幣三種、計十一分鎳幣二百四十萬枚、五分鎳幣二百零八萬枚、一分銅幣四千五百三十萬枚、均分別准予出廠、並列表佈告、至各核廠務審查廠方帳目檢驗入庫鑄幣原料繼條、暫設一月工作情形、亦均分別報告、准予照通過、至五點五十分散會、

▲丹陽人張彼友、年廿餘歲、於去歲入贅於住居閘北恒豐路一三四號秦祥卦爲婿、小夫婦感情尚稱融洽、不料張突於本月初一不別出走、經其岳父母四出找尋、亦均分詢親告、終無蹤跡、並竟於日昨接得張函、內詞頗現消極、有自殺之意、其岳家得信後、莫不悲傷欲絕、遂遍貼找尋廣告、並登各報訪其蹤跡、以冀早日返家、團敘天倫之樂云、（按如友人能知其蹤跡者、請卽通函報知、當亦使人團圓、勝造浮屠也）

上海大戲院 映蘇片又生風波

因內容有侮辱德國之處 經修剪後市府已准公映

本市上海大戲院、前因開映「阿比西尼亞」影片、慘遭意水兵搗毀、該院卽停映修理、迄昨晚始告復映、首片爲蘇聯抗戰影片「克隆斯達海軍」、該片內容、係述諸一九一九年蘇維埃共和國成立後、紅軍抗戰之情形、但因內中有對德國不利處、德國駐華大使館、事先向外部要求停映、故昨晚首次開映時、突被禁映、據該院當局語記者、此片業已得中央電檢當局通過、故本院今晨派員赴蘇聯駐滬總領署報告、并請求交涉續映、現仍會映「火中的西班牙」、預計二三日後、當可望准映、惟能否如願、該發言人表示甚爲悲觀云、

又據大美晚報記者探悉、此片昨遭禁映後、業由當局將內容加以翦剪、據市政府方面表示、今日下午、已可准予開映、惟該院當局、則尚未接得市府通知云、

（外論社譯中國導報云）上海大戲院曾將擬演各片、提請南京當局加以檢查、蘇聯所製之「克隆斯達海軍」一片亦在其內、據該院經理聲稱、該片曾經南京檢查委員會及中央黨部代表詳爲檢視、曾發給特許開演證、

該片原定昨晚九時一刻開映、經昨晨中國警察第五區分所所長至該院通知、謂據市長命令、禁止該片開演、

經理處說明、該片曾經南京檢查、且已取得電檢會之准許狀、而該分所長終不置假、其時經理處乃將該片對所長及黨政機關代理試映、所長云、一予不知德國使館何以不悅、一至晚間開映以前、五區所長復至該院、謂其已向市政府報告、在未得南京訓示以前、該片不可開映、

是該院乃受德國駐華外交當局干涉其營業、查德國使館所不悅之蘇聯影片「克隆斯達海軍」、對於德國之生活及法西斯蒂統治之國家毫不相關、該片所描寫者乃蘇聯人民抗敵之英勇鬥爭耳、

南京當局已准該片開映、德國使館竟敢干涉南京之命令、必欲收回成命、此種挑釁行爲乃破壞中國之主權、並使在華商業遭受損失。

不久以前、德日導華影片『新地』雖于此間開映、繼經中國社團羣起反對、該片竟曾出映于日人戲院、何以尊重中國之德國大使、未嘗設法以取締該片耶

神經衰弱大補劑

艾羅補腦汁

諸虛百損都緣腦弱而來 醫虧肝旺咸以腦健而治

本劑救腦平肝理脾、補腎益精、常服本劑、則心悸失眠憂鬱煩悶遺精諸症、自無由而生、均且腦力充足、不畏繁劇、誠補劑中之聖品也！

大瓶二元 小瓶一元

承贈衛生要言 函索立即寄奉

上海中法大藥房發行

先施公司

夏季大減價

端節禮品 特價特賤

明日星期上午九時起

全天營業

二樓三樓特別擴充

完全國貨商場

提倡國民經濟建設 推銷優等國產商品

先施一元商店 聯合舉行大減價

著名 美女牌 壹圓冰結漣 仍售七角五分

到處均有出售

要吃冰結漣請打電話三〇五五五

酬金一千元徵求譯名

茲有美國加省佛羅利達鮮菓公司 CALIFORNIA FLORIDA CO. GREEN SPOT 鮮橘子汁、風行世界各國、爲最衛生最高尚之飲料、市上人工製造一般鮮橘水、不能比擬、茲爲徵求各界代爲譯名、照英文原名 GREEN SPOT ORANGE-ADE、應徵日期本月十五日截止、十六日在各大報揭曉、酬金一千元、均分配之、請投函北京路禮和洋行大樓三百十一號茂孚商行 美國加省鮮菓利達公司中國總代理茂孚商行謹啓

民生實業公司民元輪準六月十二日星期六晚牌直放重慶

京滬宜渝 上下客人 [illegible] 電話九三八〇一